

# 工商日報

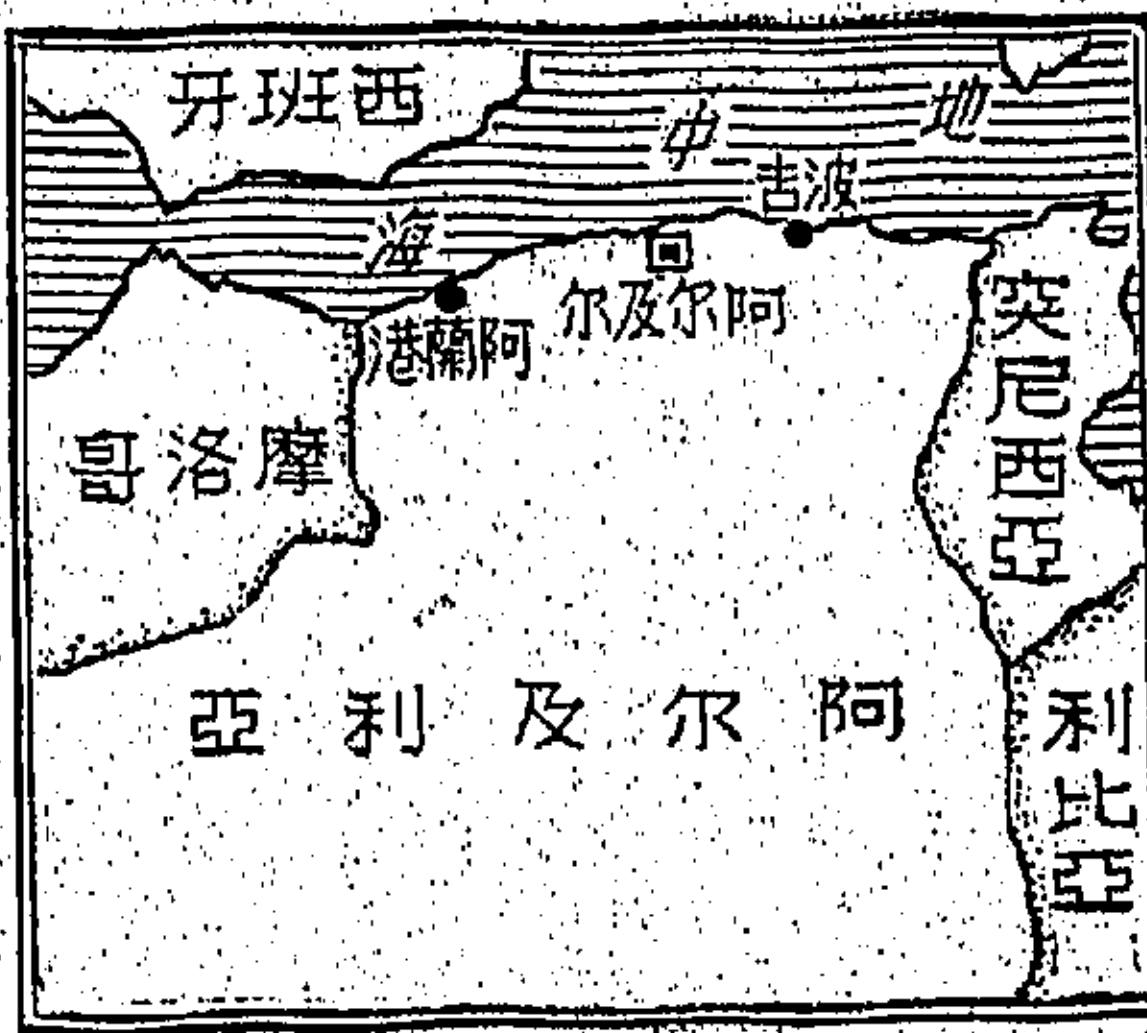
中華民國僑委會登記證台教新字第壹貳零號

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

本報地址：香港德輔道中  
電話：二二二二  
零售：每份二角  
廣告：每行每日五角  
訂閱：每月十五元  
外埠：每月十八元  
郵費在內

## 阿爾及利亞昨日發生政變 推翻新共總統

由軍人領導革命委員會掌握大權 亞非會議可能宣佈取消



【阿爾及利亞十九日電】阿爾及利亞昨日發生政變，推翻了現任總統布瓦萊德。政變是由軍人領導的革命委員會發動的。委員會宣佈接管了國家的權力，並宣佈取消阿爾及利亞參加的亞非會議。委員會表示，他們將採取一切必要措施，以恢復國家的穩定和民主。

## 阿國首都徹夜有槍聲 貝拉總統傳被捕

政變首腦美丁據說並非親中共者

【阿爾及利亞十九日電】阿爾及利亞首都奧蘭昨日徹夜有槍聲，貝拉總統傳被捕。據悉，政變首腦美丁並非親中共者。美丁在政變後表示，他將與革命委員會合作，以恢復國家的穩定。美丁還表示，他將採取一切必要措施，以保護國家的領土完整和主權。

## 印尼棉蘭警察 突襲華僑學校

校長被拘捕 書籍被沒收

【棉蘭十九日電】印尼棉蘭警察昨日突襲華僑學校，校長被拘捕，書籍被沒收。據悉，警察在學校內發現了一些被認為是煽動性的書籍，並對校長進行了審問。校長表示，他將對警察的行動提出抗議，並要求釋放他並歸還書籍。



## 美國防部指出 美機大炸越共後 粉碎攻西貢計劃

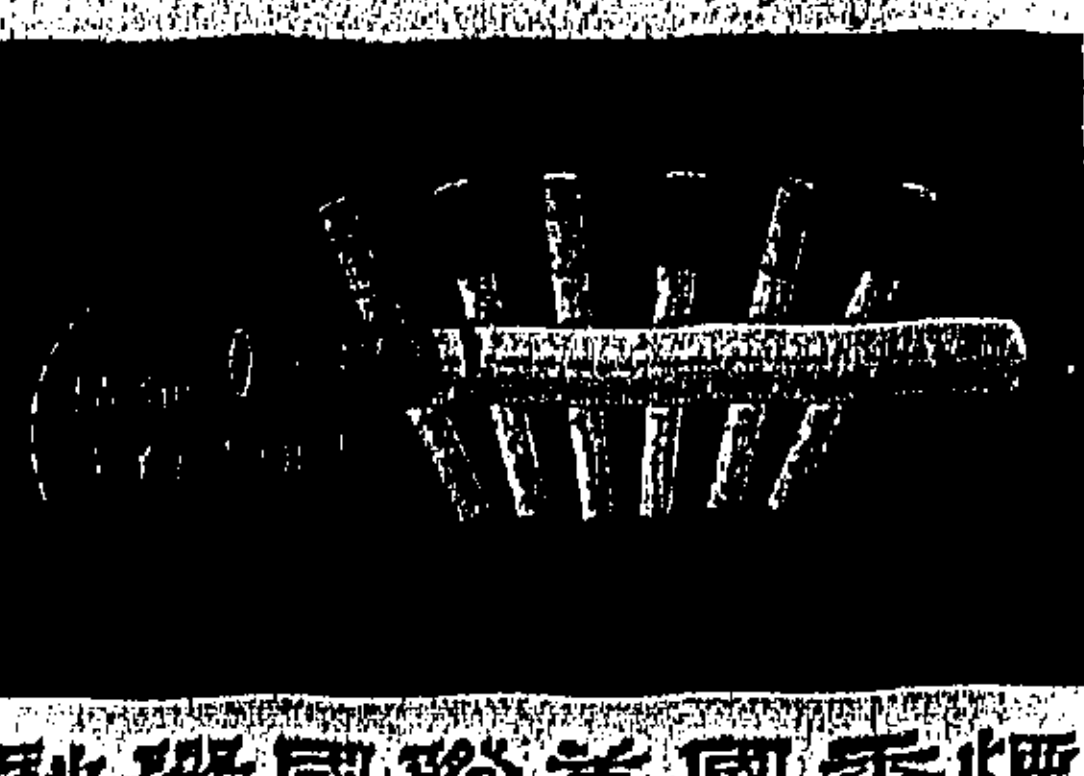
【華盛頓十九日電】美國防部昨日指出，美機大炸越共後，粉碎攻西貢計劃。防部表示，美機在越南境內進行了多次大規模轟炸，摧毀了越共的軍事設施和補給線。防部還表示，美機將繼續在越南境內進行轟炸，以打擊越共的勢力。

## 英授勳四狂人引起風暴 國會將有激辯 首相惹得一身麻煩

【倫敦十九日電】英國政府昨日授勳四狂人，引起風暴，國會將有激辯，首相惹得一身麻煩。授勳的四狂人是：一名精神病患者、一名小偷、一名賭徒和一名妓女。授勳引起了公眾的強烈不滿，認為政府是在獎勵犯罪行為。國會將在明天對授勳問題進行辯論。

## 總督 一枝由頭到尾都 咁好味的香煙

一端有精細潔白的  
煙咀，另一端更有特  
別配製的煙葉。



倘閣下一試七種美國  
製煙咀香煙必定感覺  
不是煙味太濃就是淡  
而無味唯有“總督”煙  
味最適中，最合你心意。



在美國製造及包裝  
入口商：英美煙草(香港)有限公司

本行荃灣總行新大廈昨日落成舉行啟用典禮荷蒙  
官紳名流 駕臨指導 寵賜多珍高  
同業先進  
誼隆情實深銘感祇以招待不  
週敬請 原宥謹申謝忱  
連東銀行有限公司董事會敬約







# 颶風戴娜掠過台灣南部 僅台東縣受損害

## 毀房屋二千餘間災民逾五千人 鐵路公路交通正常農作物無損

【中央社台北十九日電】颶風戴娜於十九日掠過台灣南部，僅台東縣受損害，其餘各縣均無損。據初步統計，台東縣共毀房屋二千餘間，災民逾五千人。鐵路、公路交通正常，農作物無損。颶風戴娜於十九日清晨，由台灣南部海岸掠過，其風力達十二級。颶風掠過後，台東縣各地均受損害。據初步統計，台東縣共毀房屋二千餘間，災民逾五千人。鐵路、公路交通正常，農作物無損。颶風戴娜於十九日清晨，由台灣南部海岸掠過，其風力達十二級。颶風掠過後，台東縣各地均受損害。據初步統計，台東縣共毀房屋二千餘間，災民逾五千人。鐵路、公路交通正常，農作物無損。

# 美中部三州水災 城鎮遭泥漿淹沒

【中央社華盛頓十九日電】美國中部三州，因連日大雨，造成嚴重水災。城鎮遭泥漿淹沒，交通中斷。據初步統計，已有數千人被救。水災發生在密蘇里州、伊利諾州及印第安那州。連日大雨，造成嚴重水災。城鎮遭泥漿淹沒，交通中斷。據初步統計，已有數千人被救。水災發生在密蘇里州、伊利諾州及印第安那州。連日大雨，造成嚴重水災。城鎮遭泥漿淹沒，交通中斷。據初步統計，已有數千人被救。

# 拉曼呼籲美非國家 支持大馬參加亞非會議

【中央社華盛頓十九日電】拉曼呼籲美非國家，支持大馬參加亞非會議。拉曼表示，大馬參加亞非會議，將有助於非洲之和平與穩定。拉曼呼籲美非國家，支持大馬參加亞非會議。拉曼表示，大馬參加亞非會議，將有助於非洲之和平與穩定。拉曼呼籲美非國家，支持大馬參加亞非會議。拉曼表示，大馬參加亞非會議，將有助於非洲之和平與穩定。

# 美東岸海員罷工 若干太平洋輪船無法開行

【中央社華盛頓十九日電】美國東岸海員罷工，導致若干太平洋輪船無法開行。罷工導致港口交通中斷，貨物積壓。罷工導致港口交通中斷，貨物積壓。罷工導致港口交通中斷，貨物積壓。罷工導致港口交通中斷，貨物積壓。

# 多瑙河大水災 南國損失嚴重

【中央社華盛頓十九日電】多瑙河大水災，南國損失嚴重。洪水淹沒農田，房屋倒塌。洪水淹沒農田，房屋倒塌。洪水淹沒農田，房屋倒塌。洪水淹沒農田，房屋倒塌。

# 日本一親共分子說 中共在四年內 能製核子潛艇

【中央社東京十九日電】日本一親共分子說，中共在四年內能製核子潛艇。該分子表示，中共核子潛艇的研發進展迅速。該分子表示，中共核子潛艇的研發進展迅速。該分子表示，中共核子潛艇的研發進展迅速。該分子表示，中共核子潛艇的研發進展迅速。

# 美空軍重大發展 現已獲得重大進展

【中央社華盛頓十九日電】美國空軍重大發展，現已獲得重大進展。空軍將加強對空作戰能力。空軍將加強對空作戰能力。空軍將加強對空作戰能力。空軍將加強對空作戰能力。

# 蘇聯外長與日換 談一切待決問題

【中央社莫斯科十九日電】蘇聯外長與日換談一切待決問題。雙方就國際形勢交換意見。雙方就國際形勢交換意見。雙方就國際形勢交換意見。雙方就國際形勢交換意見。

# 中韓應即成立 區域性防禦系統

【中央社華盛頓十九日電】中韓應即成立區域性防禦系統。雙方將加強軍事合作。雙方將加強軍事合作。雙方將加強軍事合作。雙方將加強軍事合作。

# 澳門以登陸艇售印尼 激怒大馬關閉領館

【中央社華盛頓十九日電】澳門以登陸艇售印尼，激怒大馬關閉領館。大馬表示，此舉違反國際法。大馬表示，此舉違反國際法。大馬表示，此舉違反國際法。大馬表示，此舉違反國際法。

# 今年預料死人更多 冒險登山何故？

【中央社華盛頓十九日電】今年預料死人更多，冒險登山何故？登山愛好者應加強安全意識。登山愛好者應加強安全意識。登山愛好者應加強安全意識。登山愛好者應加強安全意識。

# 與巴黎爭世界領導 紐約推出露膝新裝

【中央社紐約十九日電】與巴黎爭世界領導，紐約推出露膝新裝。時尚界正經歷一場革命。時尚界正經歷一場革命。時尚界正經歷一場革命。時尚界正經歷一場革命。

# 電算機是理想冰人 並證明十分成功地把男女配合

【中央社華盛頓十九日電】電算機是理想冰人，並證明十分成功地把男女配合。電腦技術在社交領域的應用。電腦技術在社交領域的應用。電腦技術在社交領域的應用。電腦技術在社交領域的應用。

# 英專家大多表示 男子太空間利少害多

【中央社華盛頓十九日電】英專家大多表示，男子太空間利少害多。太空探索對人類健康的影響。太空探索對人類健康的影響。太空探索對人類健康的影響。太空探索對人類健康的影響。

# 黑回教 互相殺

【中央社華盛頓十九日電】黑回教互相殺，宗教衝突加劇。宗教團體應加強對話。宗教團體應加強對話。宗教團體應加強對話。宗教團體應加強對話。

# 國際剪影

國際剪影：世界各地新聞簡訊。包括國際會議、體育賽事、文化活動等。國際會議、體育賽事、文化活動等。國際會議、體育賽事、文化活動等。國際會議、體育賽事、文化活動等。



### 校協會提二項意見

#### 後書皮白育教究研

#### 出提員議法立請函

【本報訊】港九教育界人士，於昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。出席者包括：香港教育協會主席、九龍教育協會主席、香港教師聯合總會主席、九龍教師聯合總會主席、香港家長教師會聯合會主席、九龍家長教師會聯合會主席、香港教育界人士代表等。會議由香港教育協會主席主持，首先由九龍教育協會主席致詞，歡迎各界人士出席。隨後，由香港教育協會主席報告聯席會議的經過，並提出教育界向政府提出的建議書。建議書中，教育界提出二項主要意見：一、建議政府撥款，資助教育界進行教育研究，以改善教學質量。二、建議政府撥款，資助教育界進行教育調查，以了解教育現狀。建議書並提出，教育界應成立一個立法建議委員會，負責向政府提出立法建議。建議書最後，由香港教育協會主席致詞，感謝各界人士的支持，並表示教育界將繼續努力，為改善教育質量而奮鬥。



張興偉泰委任英女王御用大律師

【本報訊】英女王御用大律師張興偉，於昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。張興偉在會上表示，他將代表教育界向政府提出立法建議。他並表示，他將繼續努力，為改善教育質量而奮鬥。

### 革新會指教育白皮書

#### 似係經過過算盤精算

#### 希望以小本博大利

【本報訊】香港革新會，於昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。革新會在會上表示，他們對教育界提出的建議書感到失望。他們認為，建議書中的建議，似乎都是經過精算的，目的是為了以小本博大利。革新會並表示，他們將繼續努力，為改善教育質量而奮鬥。

### 出席義民航會議後

#### 民航處長馬壁連返港

【本報訊】香港民航處長馬壁連，於昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。馬壁連在會上表示，他將代表民航處向政府提出立法建議。他並表示，他將繼續努力，為改善民航質量而奮鬥。

### 案劫巨元萬十

#### 堂提犯疑一另

【本報訊】十萬元巨額劫案，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。會議上，警方表示，他們已經逮捕了一名涉嫌參與劫案的男子。警方並表示，他們將繼續努力，為破案而奮鬥。

### 運載偷渡客來港

#### 四蛇頭分別判監

【本報訊】四名運載偷渡客來港的蛇頭，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。法院在會上判處四名蛇頭監禁。法院並表示，他們將繼續努力，為打擊偷渡而奮鬥。

### 街坊會首長

#### 歐美考察團

【本報訊】香港街坊會首長歐美考察團，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。考察團在會上表示，他們將繼續努力，為改善街坊會質量而奮鬥。

### 中共利用香港

#### 套外匯及喘息

【本報訊】中共利用香港，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。會議上，有人表示，中共利用香港，是為了套取外匯及喘息。有人並表示，他們將繼續努力，為打擊中共而奮鬥。

### 國際紛爭自由國家必獲勝利

【本報訊】國際紛爭自由國家必獲勝利，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。會議上，有人表示，國際紛爭自由國家必獲勝利。有人並表示，他們將繼續努力，為支持自由國家而奮鬥。

### 電話公司發表聲明

#### 暫緩申請改用

#### 按次收費辦法

#### 但認為本港遲早必實行

【本報訊】電話公司，於昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。電話公司在會上表示，他們將暫緩申請改用按次收費辦法。電話公司並表示，他們認為本港遲早必實行按次收費辦法。

### 海運大廈潛水工人

#### 因不滿工資而罷工

【本報訊】海運大廈潛水工人，因不滿工資而罷工，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。罷工工人表示，他們將繼續罷工，直到工資得到改善為止。

### 加多利道布力架街

#### 明晚供水六小時

【本報訊】加多利道布力架街，明晚供水六小時，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。供水公司表示，他們將在明晚供水六小時。供水公司並表示，他們將繼續努力，為改善供水質量而奮鬥。

### 明晚供水六小時

【本報訊】明晚供水六小時，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。供水公司表示，他們將在明晚供水六小時。供水公司並表示，他們將繼續努力，為改善供水質量而奮鬥。

### 明晚供水六小時

【本報訊】明晚供水六小時，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。供水公司表示，他們將在明晚供水六小時。供水公司並表示，他們將繼續努力，為改善供水質量而奮鬥。

### 明晚供水六小時

【本報訊】明晚供水六小時，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。供水公司表示，他們將在明晚供水六小時。供水公司並表示，他們將繼續努力，為改善供水質量而奮鬥。

### 明晚供水六小時

【本報訊】明晚供水六小時，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。供水公司表示，他們將在明晚供水六小時。供水公司並表示，他們將繼續努力，為改善供水質量而奮鬥。

### 明晚供水六小時

【本報訊】明晚供水六小時，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。供水公司表示，他們將在明晚供水六小時。供水公司並表示，他們將繼續努力，為改善供水質量而奮鬥。

### 明晚供水六小時

【本報訊】明晚供水六小時，昨日下午三時，在九龍會議中心舉行聯席會議，討論教育界向政府提出的建議書。供水公司表示，他們將在明晚供水六小時。供水公司並表示，他們將繼續努力，為改善供水質量而奮鬥。

## 龍子行

### 品價特日期星

20.6.'65

止即完售·日期星限只

品名	樓次	原價	特價
MRS. SZYMOWSKI 運動鞋	地下	七元半	三元七毫半
紅番牌西褲	地下	廿五元半	九元半
AERTEX 通風恤	鋪面	卅三元半	廿六元半
鋪面	鋪面	廿五元	十八元半
鋪面	鋪面	廿九元半	廿一元半
女裝尼龍外套	一樓	六十五元	四十四元
法國名廠女泳裝	一樓	四十五元	三十元
浮水牀	二樓	四十元	二十九元半
女睡衣	二樓	廿一元半	十三元半
女裝尼龍睡袍	二樓	十九元半	十三元半
ADDIS 廚房用具	三樓	四十二元	廿八元
男裝夏恤	三樓	七元	五元半
男裝泳褲	三樓	十四元半	九元
男裝泳褲	三樓	十七元半	十二元

全部歐美名廠新貨·存貨充足  
實事求是·照原價徹底減售

### 美麗華大酒店主理

## 機場酒廳

正宗潮州菜

郊遊 筵席 泊車方便 喜慶宴會 歡迎預訂

中央建築有限公司謹啓

## 伊人免榮恆

平勝兩用脂 (短袖)

# 十五三件

顏色 白 粉 米黃

各門市潮周時舉辦

## 協和大廈

官塘協和街大單邊

空軍宿舍對面 13A 巴士站口

### 小型C座

房 廳 房

一次過付款 \$12,546

免首期·月付 \$192.5

### 大型Q座

房 廳 房

實用面積469尺·建築面積551尺

一次過付款 \$20,808 每尺 \$37.7

免首期·月付 \$327.5

中央建築有限公司

香港：中環皇后大道中404室·電話：231067-8·234600

九龍：旺角彌敦道655號胡社生行·電話：851734·844363

### 溫莎大廈

九龍尖沙咀漆咸道29-31號

現貨洋樓 即買即住 環境幽美 交通便利 餘樓無多 欲購請早

四萬餘元起 分三年付款 租金作樓價 地下舖位廉租

接洽處：地盤辦事處 電話：669916·665886



### 選美與採訪記者 不愉快事件

青商會向報界道歉

【本報訊】青島商會與選美會，因採訪記者與選美小姐發生不愉快事件，青商會昨日向報界道歉。青商會表示，選美會方面對採訪記者之態度，深感遺憾，並已指示選美小姐，應以禮貌對待採訪記者，不得有任何不愉快之舉動。青商會並表示，將與選美會方面進行溝通，以期雙方能和平解決此事。

### 杜約克當選 將赴美競選世姐

亞軍趙莉莉、季軍羅娜、第四名鄧少薇、第五名黃淑英

【本報訊】一九六六年度香港小姐競選，昨日在維多利亞港畔舉行決賽。杜約克小姐以優異表現當選冠軍，並獲得赴美競選世界小姐之資格。亞軍趙莉莉、季軍羅娜、第四名鄧少薇、第五名黃淑英，亦分別獲得不同之獎項。杜約克小姐在決賽中，表現大方，氣質優雅，深受評審團之青睞。

### 七個男女輕生三人獲救 釀成四屍五命

其中一孕婦因小故喪生

【本報訊】九龍區發生輕生事件，釀成四屍五命。據悉，七名男女因生活壓力，於昨日凌晨在九龍區某處集體輕生。其中一名孕婦因小故喪生，其餘六人亦不幸身亡。警方接報後，立即展開調查，並已將現場封鎖，進行進一步之調查。警方表示，將全力尋找失蹤之人士，並對事件進行深入調查。

### 逃亡抵澳 中共兵六人

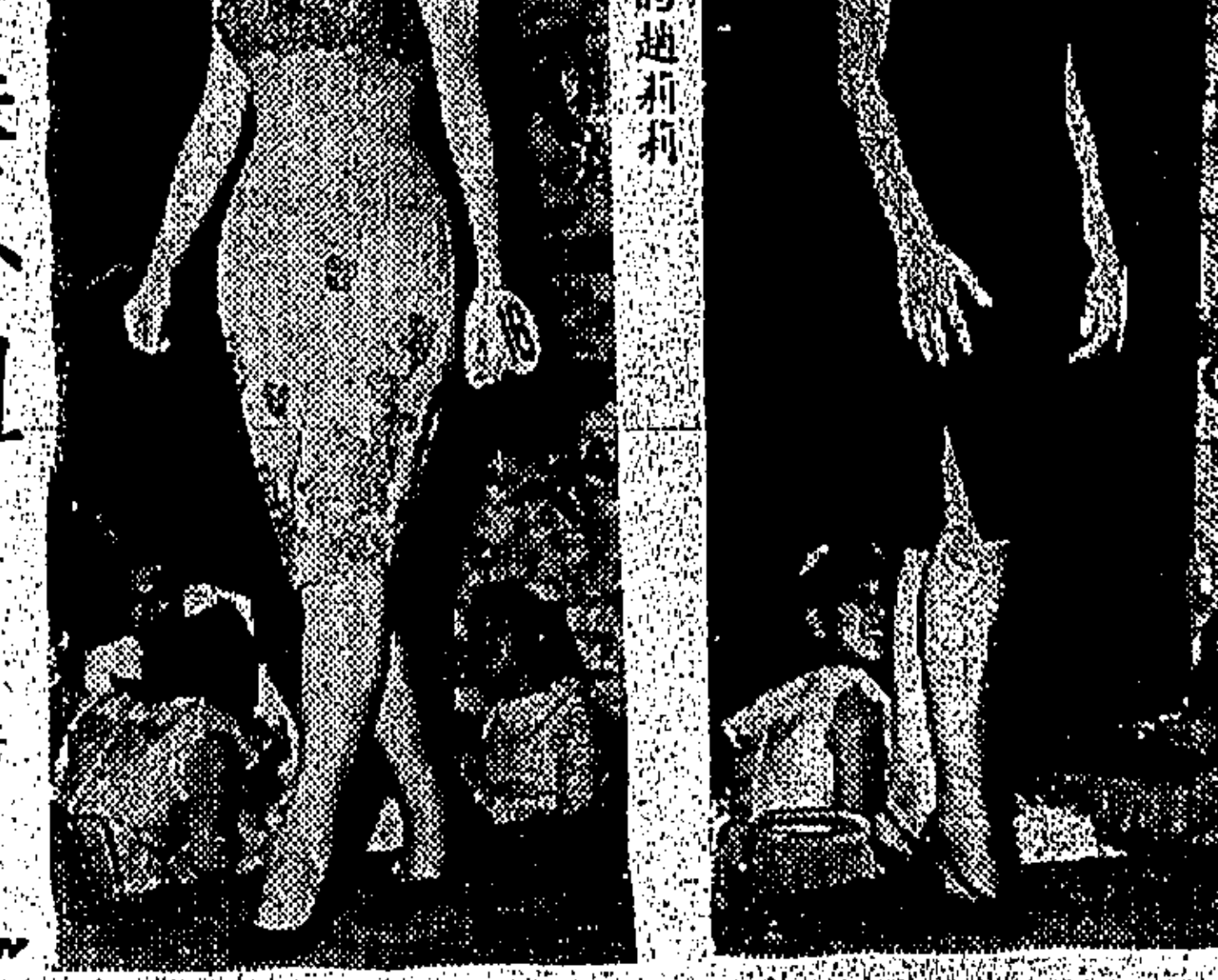
【本報訊】六名中共兵，因不滿現狀，逃往澳門。據悉，這六名兵士在逃往澳門途中，曾與當地警方發生衝突。目前，這六名兵士已被澳門警方拘留，並正接受進一步之調查。澳門警方表示，將對這六名兵士之身份進行核實，並對其逃往澳門之原因進行調查。

### 天氣與潮水

【本報訊】今日天氣，多雲偶雨。潮水，上午九時，低潮。下午三時，高潮。市民應注意天氣變化，並根據潮水情況，合理安排出行。

### 風姐北關日本 本港免除威脅

【本報訊】日本風姐北關，昨日在本港舉行巡迴演出。據悉，日本風姐北關之演出，已引起當地居民之不滿。居民表示，風姐北關之演出，對當地之風氣及治安造成威脅。目前，當地政府已採取措施，禁止風姐北關在本港繼續演出。



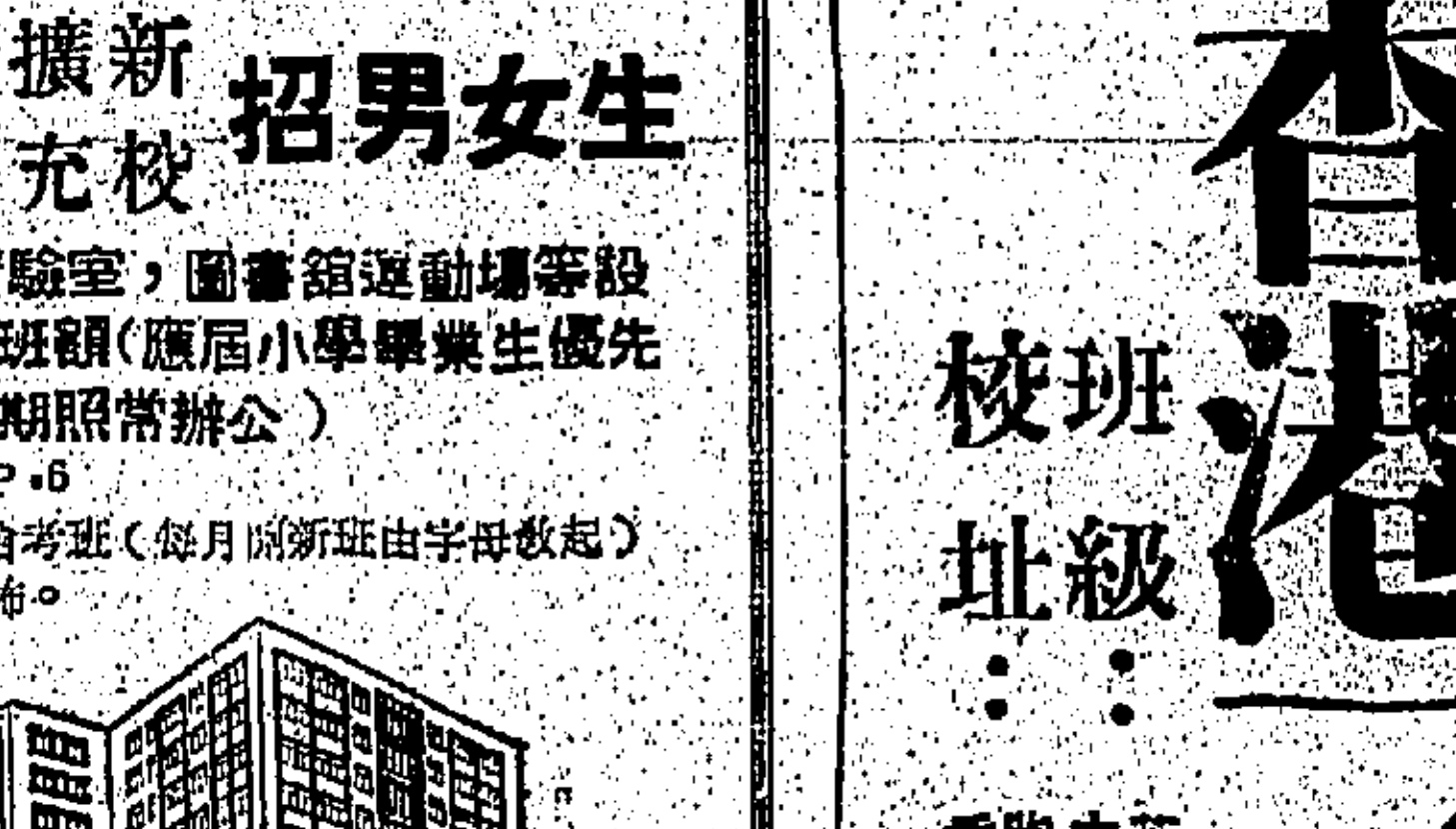
當選香港小姐之杜約克



當選季軍之羅娜



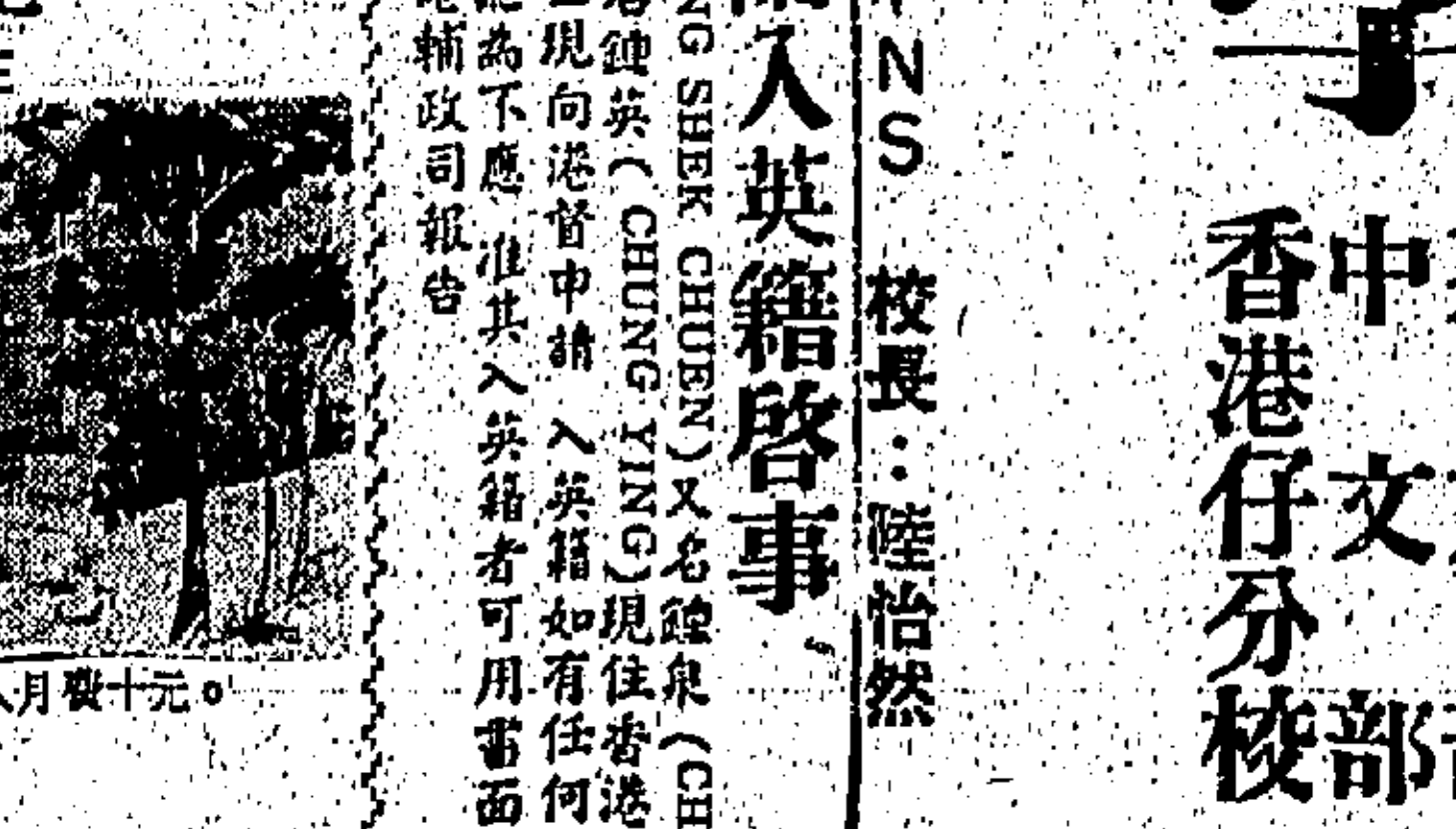
當選亞軍之趙莉莉



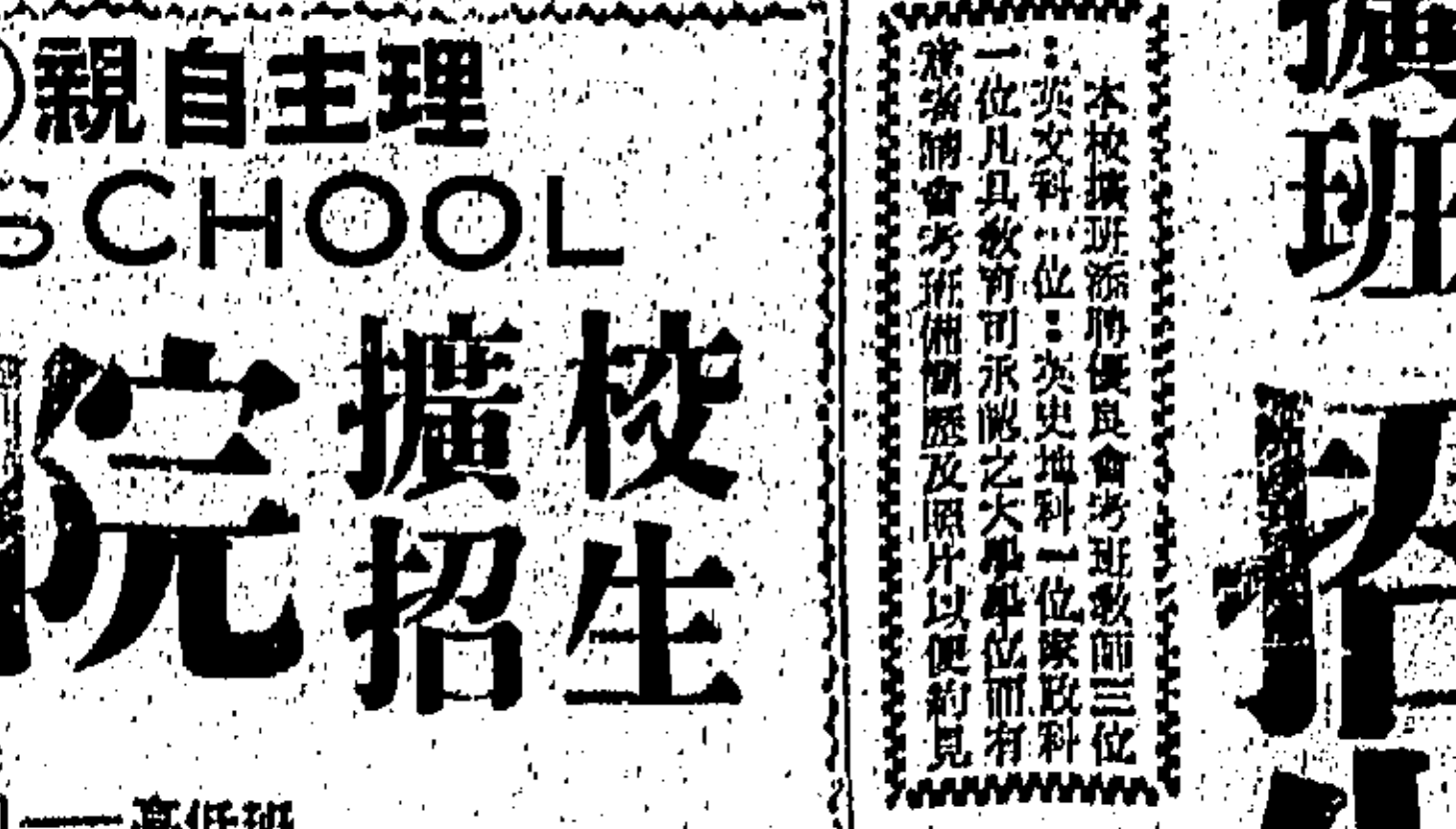
當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



當選第五名之黃淑英



當選季軍之羅娜



當選亞軍之趙莉莉



當選第四名之鄧少薇



# 申請屋宇會廉租屋者注意

## 有人冒充調查員

### 向申請人索茶資

【本報訊】香港屋宇委員會最近接獲大量投訴，謂有人冒充調查員，向申請廉租屋者索取茶資。據悉，該等冒充調查員者，多係在街頭向申請人索取茶資，並聲稱係屋宇委員會調查員，前來調查申請人是否適合申請廉租屋。屋宇委員會發言人表示，該等冒充調查員者，多係在街頭向申請人索取茶資，並聲稱係屋宇委員會調查員，前來調查申請人是否適合申請廉租屋。屋宇委員會發言人表示，該等冒充調查員者，多係在街頭向申請人索取茶資，並聲稱係屋宇委員會調查員，前來調查申請人是否適合申請廉租屋。

# 本港發展迅速

## 刊特報郵頓盛華

【本報訊】華盛頓郵報特刊，今日刊載本港發展迅速之報導。該報指出，本港在過去數年中，經濟發展迅速，各項建設工程積極進行，市民生活質素不斷提高。報導中提及，本港在過去數年中，經濟發展迅速，各項建設工程積極進行，市民生活質素不斷提高。報導中提及，本港在過去數年中，經濟發展迅速，各項建設工程積極進行，市民生活質素不斷提高。

# 遠東銀行

## 遷新址

【本報訊】遠東銀行，今日遷往新址營業。該行新址位於中環，環境優雅，設施齊全，為顧客提供更佳之服務。遠東銀行發言人表示，該行新址位於中環，環境優雅，設施齊全，為顧客提供更佳之服務。遠東銀行發言人表示，該行新址位於中環，環境優雅，設施齊全，為顧客提供更佳之服務。

# 家俬裝修商會

## 新理監事選出

【本報訊】家俬裝修商會，今日舉行會員大會，選出新一屆理監事。該會表示，新一屆理監事將繼續致力於提升會員服務，促進家俬裝修行業之發展。家俬裝修商會發言人表示，新一屆理監事將繼續致力於提升會員服務，促進家俬裝修行業之發展。家俬裝修商會發言人表示，新一屆理監事將繼續致力於提升會員服務，促進家俬裝修行業之發展。

# 留美女生沈芳妮

## 獲動物學理學士

【本報訊】留美女生沈芳妮，今日獲美國動物學理學士學位。沈芳妮在學期間表現優異，獲得多項學術獎項。沈芳妮表示，她對動物學研究充滿興趣，並希望未來能為保護動物貢獻力量。沈芳妮表示，她對動物學研究充滿興趣，並希望未來能為保護動物貢獻力量。沈芳妮表示，她對動物學研究充滿興趣，並希望未來能為保護動物貢獻力量。

# 培英學生參觀本報

【本報訊】培英學校學生，今日來本報參觀。學生們對本報之運作及新聞報導表示濃厚興趣。培英學校校長表示，此次參觀活動，旨在讓學生了解社會運作，並提高他們對新聞報導之認識。培英學校校長表示，此次參觀活動，旨在讓學生了解社會運作，並提高他們對新聞報導之認識。



形情時印機轉輪房報本觀參生學中培英



巨額理行銀匯滙、瑞高理行銀與銀理理理理、成廣新行銀銀銀銀

# 海事處警告市民

## 勿拋垃圾入港海

【本報訊】海務處今日向市民發出警告，切勿將垃圾拋入港海。海務處表示，亂拋垃圾會污染海洋環境，並對海洋生物造成威脅。市民應將垃圾投入指定之收集點，以保護海洋生態。海務處表示，亂拋垃圾會污染海洋環境，並對海洋生物造成威脅。市民應將垃圾投入指定之收集點，以保護海洋生態。

# 大專沙龍揭曉

## 人傑及綜合組冠軍

【本報訊】大專沙龍揭曉，人傑組及綜合組分別獲得冠軍。獲獎學生表示，他們對此次比賽之經歷感到滿意，並感謝主辦單位之支持。主辦單位表示，此次比賽旨在激發學生之創作力，並提高他們之綜合素質。主辦單位表示，此次比賽旨在激發學生之創作力，並提高他們之綜合素質。

# 九龍城道一處路口

## 下星期起永久封閉

【本報訊】九龍城道一處路口，下星期起將永久封閉。封閉後，該處之交通將由另一條道路繞行。有關部門表示，封閉該路口是為了改善交通，並減少對周邊環境之影響。有關部門表示，封閉該路口是為了改善交通，並減少對周邊環境之影響。

# 部學日專工

## 生新級各招

【本報訊】工業專日學部，今日招收新生。該部表示，歡迎各界人士踴躍報名。工業專日學部發言人表示，該部將為學生提供專業之培訓，並幫助他們在工業領域發展。工業專日學部發言人表示，該部將為學生提供專業之培訓，並幫助他們在工業領域發展。



加用四件款，封面須註明：「日學專工」字樣，以便分發。

### 保持城市清潔

#### 是市民的責任

【本報訊】「保持城市清潔」是市民的責任。政府呼籲市民共同維護城市環境，減少垃圾，保持街道整潔。政府表示，市民應將垃圾投入指定之收集點，並避免在公共場所亂丟垃圾。政府表示，市民應將垃圾投入指定之收集點，並避免在公共場所亂丟垃圾。

### 蘇浙新生公學

#### 放榜

【本報訊】蘇浙新生公學今日放榜。該校表示，錄取名額有限，歡迎考生查詢。蘇浙新生公學發言人表示，該校將為錄取名額有限，歡迎考生查詢。蘇浙新生公學發言人表示，該校將為錄取名額有限，歡迎考生查詢。

### 平郵包裏報稱空郵寄出

#### 雜役偷郵戳作弊

【本報訊】平郵包裏報稱空郵寄出，雜役偷郵戳作弊。有關部門已展開調查，並呼籲市民加強警惕。有關部門表示，此次事件涉及金額不大，但對郵政系統造成一定影響。有關部門表示，此次事件涉及金額不大，但對郵政系統造成一定影響。

### 騙款達四千餘元

#### 控罪一百二十二項結果判監廿一月

【本報訊】一名男子因騙款達四千餘元，被控罪一百二十二項，結果判監廿一月。該名男子表示，他對判決感到遺憾，並希望未來能改過自新。法院表示，該名男子之行為嚴重違法，必須受到法律制裁。法院表示，該名男子之行為嚴重違法，必須受到法律制裁。

### 唐拾義藥廠送靈藥

#### 有獎問答

頭獎可得現金壹千元

二獎：現金伍佰元  
三獎：現金壹佰元  
幸運獎：二十三個每個現金五十元  
普通獎：凡參加者每人即可領取普通獎品一份。

參加辦法

- 唐拾義藥廠印贈「家庭普通疾病簡便治療法」小冊子，每份送靈藥一份，數量有限，送完即止。
- 上述小冊子內附有「有獎問答」題目一紙，凡答對者，即可參加抽獎。
- 抽獎日期：自即日起至八月三十一日止。
- 抽獎地點：唐拾義藥廠。
- 中獎名單：將於八月三十一日在本報公佈。

### 唐拾義藥廠

#### 家庭普通疾病簡便治療法

獲得此小冊子者，切勿錯過領獎機會！

姓名：\_\_\_\_\_

地址：\_\_\_\_\_

### 唐太平止痛丹

#### 治風濕骨痛

傷風外感 發熱發冷 五作過勞 婦女經痛 失眠頭痛 四時感冒 頭痛腦脹 牙痛耳痛 頭暈作悶 風濕骨痛

唐太平止痛丹為普通家庭便藥風行中外治人萬萬為適合中國人體質之最佳良藥。

### 唐太平止痛丹

#### 治風濕骨痛

傷風外感 發熱發冷 五作過勞 婦女經痛 失眠頭痛 四時感冒 頭痛腦脹 牙痛耳痛 頭暈作悶 風濕骨痛

唐太平止痛丹為普通家庭便藥風行中外治人萬萬為適合中國人體質之最佳良藥。







# 華人聯賽將開鑼

## 十二隊球員名單已發表

### 振華隊實力最強勁

【本報訊】華人足球聯賽，已定於本月廿二日（星期日）晚八時，在跑馬地草地舉行開幕賽。屆時參加的十二支球隊，其名單如下：

（一）振華隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（二）光華隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（三）三院隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（四）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（五）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（六）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（七）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（八）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（九）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十一）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十二）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

### 三院游藝會加插

#### 女子足球賽

##### 並到場主持開球禮

【本報訊】三院游藝會，定於本月廿二日（星期日）晚八時，在跑馬地草地舉行開幕賽。屆時參加的十二支球隊，其名單如下：

（一）振華隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（二）光華隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（三）三院隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（四）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（五）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（六）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（七）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（八）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（九）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

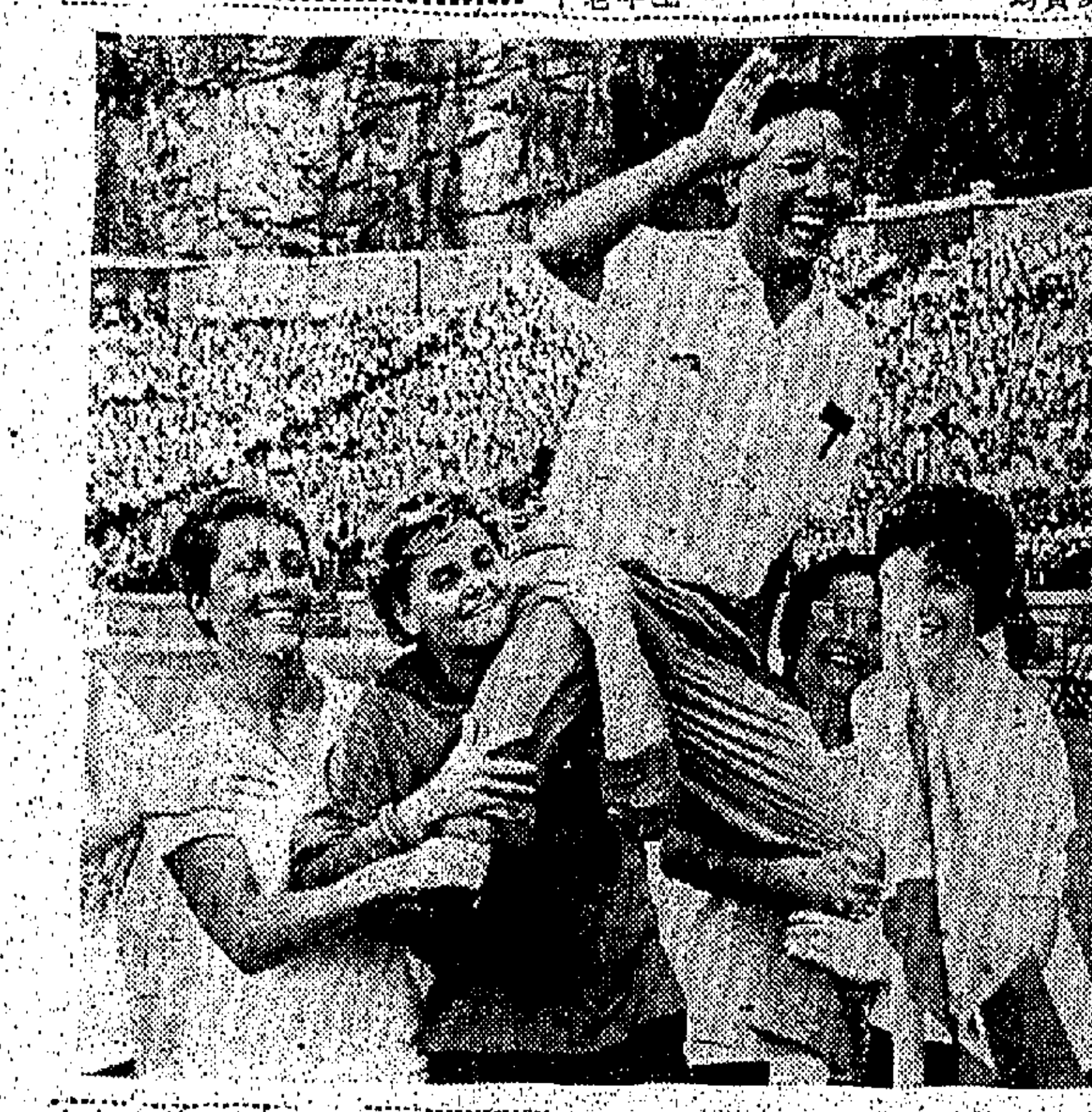
（十一）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十二）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

### 光華在怡保

#### 擊敗霹靂隊

##### 四比二上場勝三球



光華隊在怡保擊敗霹靂隊，四比二上場勝三球。



光華隊在怡保擊敗霹靂隊，四比二上場勝三球。

## 主持全國體協

### 楊森一篇苦經

【本報訊】中華全國體育協進會，定於本月廿二日（星期日）晚八時，在跑馬地草地舉行開幕賽。屆時參加的十二支球隊，其名單如下：

（一）振華隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（二）光華隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（三）三院隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（四）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（五）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（六）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（七）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（八）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（九）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十一）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十二）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

## 暑期馬經

### 飛碟仍有超級感

【本報訊】暑期馬經，定於本月廿二日（星期日）晚八時，在跑馬地草地舉行開幕賽。屆時參加的十二支球隊，其名單如下：

（一）振華隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（二）光華隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（三）三院隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（四）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（五）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（六）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（七）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（八）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（九）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十一）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

（十二）女子足球隊：黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強、黃志強。

### 一個專給我們中國朋友的消息

我們十分佩服中國人在家庭與傳統的薰陶下，使他們成爲一個堅強而可敬的民族。一個在近代二十餘年來從艱難與成敗中成長起來的民族。德國晚報也有同樣的命運。它自一八四五年在香港創刊以來，經歷了艱難的考驗，也遭受過嚴重的困難。它優秀的中國人民一樣，得過歷史的考驗，因而成爲正確可靠，簡便易讀的報刊。閣下請速方知其然。

### CHINA MAIL

訂閱每月港幣六元  
若欲按日自來取閱者，請向本報或各埠代售處接洽。

### 火箭炮兵團殲滅戰

百樂門今天仍映

### 最後四天 勿失良機

男女服裝 衣料配飾 家庭用品 罐頭食物 不計成本 半價傾銷 廿萬顧客 口碑爲証 機會難逢 未買趁快

### 眼鏡部

今晚九時半收市

### 大丸

電話：773815

### 世界新

武王士

### 百樂門

戀花櫻

### 快活林

戀花櫻

### 國寶

戀花櫻

### 大丸

今晚九時半收市



# 印尼新外匯未批出

## 向港辦貨訂單銳減

### 印方申請輸入外匯要繳相等按金 近日祇作零碎補充未敢大量輸入

【本報訊】印尼與我國通商關係，自去年以來，頗有進展。其所以能進展者，全賴印方對我國貨物之需求。印方對我國貨物之需求，自去年以來，頗有進展。其所以能進展者，全賴印方對我國貨物之需求。印方對我國貨物之需求，自去年以來，頗有進展。其所以能進展者，全賴印方對我國貨物之需求。

# 紐約股市一週

## 週一大跌中段回升可變

### 成交三千零二十一萬股

# 金市牛皮靠淡

## K金尾盤二五九·五

### 金市牛皮靠淡

# 美股又轉淡

## 成四百三十三萬股

### 美股又轉淡

# 美商訂毛手套

## 將較去年退減

### 美商訂毛手套

# 英商訂毛手套

## 將較去年退減

### 英商訂毛手套

# 零售尚未清舊賬

## 難向新公司購米

### 零售尚未清舊賬

# 米行商會對此已密切注意

## 米行商會對此已密切注意

### 米行商會對此已密切注意

# 本港金融行情表

九四五K金		通天單	
收盤	250.00	最高	5.7575
開盤	250.00	最低	5.75625
收盤	250.00	最高	5.80
開盤	250.00	最低	5.79
收盤	250.00	最高	1.8638
開盤	250.00	最低	1.8638
收盤	250.00	最高	65.50
開盤	250.00	最低	65.50
收盤	250.00	最高	1.60
開盤	250.00	最低	1.60
收盤	250.00	最高	12.71
開盤	250.00	最低	12.71
收盤	250.00	最高	130.00
開盤	250.00	最低	130.00
收盤	250.00	最高	180.75
開盤	250.00	最低	180.75
收盤	250.00	最高	27.90
開盤	250.00	最低	27.90
收盤	250.00	最高	41.75
開盤	250.00	最低	41.75
收盤	250.00	最高	117.00
開盤	250.00	最低	117.00
收盤	250.00	最高	132.00
開盤	250.00	最低	132.00

### 傑英世爾

THE CARDINAL

足跡踏遍歐洲  
故事如大如茶

### 無舉全轟網精

雙世球動倫采

一國國明柏岳影  
製後英製又維戰

### 河馬

CROCODILE RIVER

聯映下期

劉羅張李  
羅維冲婷

### 三院

今天

最後

張美瑤

### 天下

都是本片的老板

林鳳、胡蝶、鄭雪影、粵漢龍圖

### 三院

今天

最後

張美瑤

### 京英

場四天明

王片唱歌彩七

眉月彎

雲寒伴

### 神祕雙屍案

999

主演：馮寶、羅士、出品：一集

### 三院

今天

最後

張美瑤

### 神祕雙屍案

999

主演：馮寶、羅士、出品：一集

### 天下

都是本片的老板

林鳳、胡蝶、鄭雪影、粵漢龍圖

### 三院

今天

最後

張美瑤

### 園藝

鼻撲香花。天參樹古  
人宜色景。陣陣風海

園荔是好最暑避

富豐最目節。利便最通交

### 小童三

主演：馮寶、羅士、出品：一集

### Once a Thief

！映天八十第今

。華字文中上片，幕銀大體顯透，製鉅鉅度年本梅高美！片匪警部警的烈慘厲最來年十近

主演：連積、皮斯、范希、安烈、嘉烈、阿倫、狄龍、高建、刺紫、峰最、激張

### 頭街血喋

！行驚界賊！陰最會黑  
動人之世！謀大之計

！作動火爆部全











